

Bizkaia

Arrazola (Atxondo): tfúpau
Arrieta: tfúpau
Bakio: tfúpau
Bermeo: tfúpe
Berriz: tfúpau
Bolibar: tfúpau
Busturia: muškáu
Dima: tfúpaũ
Elantxobe: tfúpa
Elorrio: tfúpau
Errigoiti: tfupéu
Etxebarri: tfúpau
Etxebarría: tfúpau
Gamiz-Fika: tfupé, tfúpeu
Getxo: tfúpau
Gizaburuaga: tfupaũ
Ibarruri (Muxika): tfupéu
Kortezubi: tfúpau
Larrabetzu: tfúpau
Laukiz: tfupaũ
Leioa: tfúpau
Lekeitio: tfúpau
Lemoa: tfúpau
Lemoiz: tfúpa
Mañaria: tfupéu
Mendata: tfupóu
Mungia: tfupeu
Ondarroa: tfúpau
Orozko: tfupaũ
Otxandio: tfúpau
Sondika: tfúpau
Zaratamo: tfúpau
Zeanuri: tfúpau
Zeberio: tfupaũ
Zollo (Arrankudiaga): tfúpau
Zornotza: tfúpau

Araba

Aramaio: tfupaũ

Gipuzkoa

Aia: tfupátu
Amezketá: tfúpátu
Andoain: tfupátú
Araotz (Oñati): tfupátu
Arrasate: tfúpau

Arroa (Zestoa): tfúpau
Asteasu: tfupátu
Ataun: tfupátu
Azkoitia: tfúpau
Azpeitia: tfúpau
Beasain: tfupátu
Beizama: tfupátú
Bergara: tfúpau
Deba: tfúpau
Donostia: tfupátu
Eibar: tfúpau
Elduain: tfupátu
Elgoibar: tfupá:u
Errezil: tfupátu
Ezkio-Itsaso: tfúpau
Getaria: tfupátu
Hernani: tfupátu
Hondarribia: tfupaka
Ikaztegieta: tfupátu
Lasarte-Oria: tfúpatú
Legazpi: tfupátú
Leintz Gatzaga: tfúpau
Mendaro: tfúpau
Oiartzun: tfupátú
Oñati: tfupátu
Orexa: tfúpátu
Orio: tfupátu, awén ařtú
Pasaia: tfúpatú
Tolosa: tfupátú
Urretxu: tfúpau
Zegama: tfúpau

Nafarroako Foru Komunitatea

Abaurregaina / Abaurrea Alta:
tfupatsén (mark.)
Alkots: supétsen (mark.)
Aniz: tfupétu
Arbizu: tfúpatsén (mark.)
Beruete: tfupáto
Donamaria: tfupátu
Dorrao / Torrano: tfúpetú
Erratzu: supétu
Etxalar: tfupátu, tsupátu
Etxaleku: tfúpatsén (mark.)
Etxarri (Larraun): tfupátú
Eugi: tfupétu
Ezkurra: tfúpatú
Gaintza: tfúpató

Goizueta: tfupátu
Igoa: tfúpatú
Jaurrieta: tfupatsén (mark.)
Leitza: tfupátó
Lekaroz: tfupétu
Luzaide / Valcarlos: muřtfátu
Mezkiritz: tfupétsen (mark.)
Oderitz: tfupátu
Suarbe: tfupétu
Sunbilla: tfupátu
Urdiain: tfúpatsén (mark.)
Zilbeti: tfupétu
Zugarramurdi: supátsen (mark.)

Lapurdi

Ahetze: júRkatú, júRkután ař
Arrangoitze: řurkatú
Azkaine: tuštátu, supátu, *řurýátu
Bardoze: júkhatu
Beskoitze: nuštátu
Donibane Lohizune: tútu itía (mark.), řúpátu
Hazparne: řuštátú
Hendaia: řupátú
Itsasu: *řuRyátú
Makea: řuRyátú, múRtřatú, *túřtatu
Mugerre: řuřkatu
Sara: tuštátu
Senpere: tútua eđán, *řuRyátú
Urketa: řukátsen (mark.)
Uztaritze: júRyátú

Nafarroa Beherea

Aldude: tfúpatú, *řurýatú
Arboti: susáty, murtřáty
Armendaritze: murřátu
Arnegi: muřtfátu, *řurýatu
Arrueta: múřtfatú
Baigorri: eđaten (mark.) (?)
Bastida: řukhátu
Behorlegi: murtřátsen (mark.)
Bidarrai: muřtátu, muřtfátu, muřtúkatu
Ezterenzubi: řupátu
Gamarte: muřtfátu
Garrúze: ºátén (mark.)
Irisarri: múRtřatú, ttúkuttúku, *řuRyátú
Izturitze: ttuttu eyin, murtřátu
Jutsi: murtřatu
Landibarre: muřtřátsen (mark.), muřtfátu

Larzabale: murtřátu
Uharte Garazi: muřřátu, *řurýátu

Zuberoa

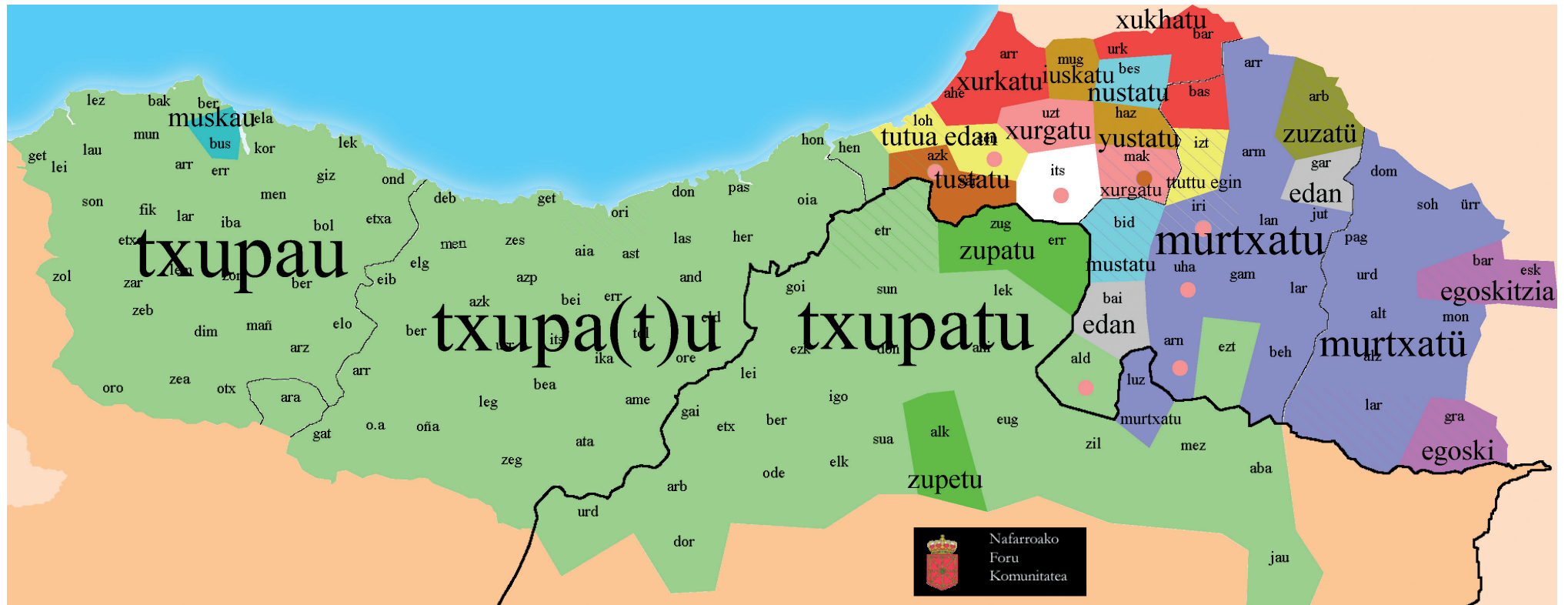
Altzai: murtřáty
Altzürükü: murřsáty
Barkoxe: iyóřkitsen (mark.), murtřáty
Domintxaine: murtřáty
Eskiula: eyóřkitsía (mark.)
Larraine: murtřáty, eyóřki
Montori: muRtřatsía (mark.)
Pagola: murtřáty
Santa Grazi: eyóřki, murtřáty
Sohüta: murtřáty
Urdiñarbe: murtřáty
Ürrüstoi: murtřáty

Mapan sartzen ez diren erantzunak:

Bidarrai (N): muřtúkatu

2109. Mapa: chupar (el dedo) / sucer le doigt / lick (one's fingers) (to)

GALDERA: 58490 ALG: 595; ALEANR: VII, *959



	txupa(t)u
	zupatu
	xurgatu
	xurk(h)atu
	mustatu
	mustukatu
	murtxatu
	yustatu
	tustatu
	zuzatü
	ttuttu egin
	egoski
	bestelakoak

- Atzamarra ahoan sartu eta mihia atzamarraren ingurutik pasatzeari nola esaten zaion galdetu da.
- “murtxatu” superlemaren barnean erantzun hauek bildu dira: murtxatu, murtxatü, murtzatü, murxatu.
- “ttuttu egin” superlemaren barnean erantzun hauek bildu dira: ttuttu egin, tutu itia, tutua edan.
- “txupa(t)u” superlemaren barnean erantzun hauek bildu dira: txupa, txupaka, txupato, txupatu, txupau, txupe, txupetu, txupeu, txupou, xupatu.
- “xurk(h)atu” superlemaren barnean erantzun hauek bildu dira: sukatu, xukhatu, xurkatu, xurkutan ai.
- **Bestelakoak:** auen artu (Orio), edan (Baigorri, Garitze), ttukuttuku (Irisarri).

Lekaroz: *Bietza txupetzen du.*

Luzaide: *“Ería murtxátu” ta karamelo batendako bérdin.*

Arrangoitze: *Aurak erría xurkatú du.*

Bastida: *Gure Jenofak eiten du eta gio hortzak trebeska jiin zazkola errana zakoten, eta eztu iten geiho.*